

# Оплата За Тaborування

1 àèdèíà 2 à³dàé 3 à³dàé  
 2 dèæí³ \$550\* \$975\* \$1300\*

Óíà àèèp-a° oaaí dī aó nī dī -éó  
 \*Dī çá³áóéðà á nái ʒō ī nāðāāéáó ī dī  
 ī īæèèá³hòu ī dðèi áííy éðāāéðó çà  
 ī dī dī áéáíó d³çè-íó ī dāðp íà ī nāé³ aáí á  
 ī nāðāāéó.

Í aí að³aíéé Óaa³ð - 2 dèæí³-\$575  
 (íà ī à° çíèøèè)

# Речевис

Áièñè ī dèíèi à°ī ī āī 1-īāī -āðáíy 2002ð.  
 Íðè áíèñáó ī áí áyçèí āī ° áíèàðèðè ī īáíó  
 ī īèàðó çà ðàá³ð. xāè àèíèñàðè íà "Ukrainian  
 Youth Association - Camp Weselka". Bèuī  
 ī īáíà ī īèàðà íà áóáā àèð³áíyíā āī āáíīāī  
 ðā-áíóy, ī īèàðà çà ðaaíðóááííy çá³èüðó°dñy  
 íà \$50 çà èíæíó àèdèíó.

# Член - Члену

Áièñè à³dàé íà-èáí³à NÓI, èèðáíà  
 àèóíáíí -á³áíí-èí èí àéè ðaa³ð. Áí ààðèí āā  
 ī īèàðà \$150 çà àèdèíó. Àèðèíà ī òñèðu  
 çàèóíèðè ñóí³áñüéó nī dī -éó. Íðèíèi à°ī ī íà-  
 -èáí³à d³èüèè íà íàèí nāçíí.

# Зборот

Í³ñèy ðaaíð³à á ī³nyó³ aāðāñí³, ðaaí dī āā  
 Èī ī³ny çāððòàðèi á ī īèyðó çà íáá³ááðèè  
 òèæāáíü ðaaíðóááííy èèðá dī á³ èíèè áóáā  
 ī ðāāèíæáíà è³èàðñüèà ī ī nā³àèà, yèà çá³èüíy°  
 ðaaí dī àèèà á³à ó-āñðè à ààèüð³é ī dī āðai³.

# Увара

Óñí³ó ðaaíð³à çàéáæàðèi á ó aāèèèéè ī³ð³  
 á³àè³èüèí ñòè çāí èí øáí èó ó-āñí èè³à. Óī ī ó  
 ðaaí dī āā Èī ī³ny nī á³ çāñòāð³āā° ī ðaaí  
 á³àèèèèèèèèè áóáü-yèèè ðaa³ð, á ðaç³  
 íáāèñòāð-àèüííāī -èñèà ó-āñí èè³à aáí  
 àèóíáííāī ñèèāáó. Óī ī ó, èí íà-íí °  
 āí òðèi óāàðèñy ðā-áíóy çāí èí øáí íy.

# Ресторант Де і Коли

Áièñè à³dàé íà āñ³ dī àè ðaaíð³à  
 á³ááóááðòñy ī dī òyāí ī ī³nyóy ÓDAAÍ B á  
 íèæ-áíí áááí èó ī nāðāāéáó. Í dī dī -í³ áàðè³  
 -āñè áíèñ³à íà ðaaíðè, ī dī ñèi ī  
 çāàðòàðèñy āí ààøí āí ī nāðāāéó.

# Осерегку

Mississauga 905-276-9333  
 2399 Cawthra Road, Suite 200  
 Áíāāāí Áííðàð 905-566-4660  
  
 Hamilton 905-547-5142  
 239 Kenilworth Ave.  
 Í āð³áííā³éò³à 905-575-7075  
  
 Etobicoke  
 482 Horner St.  
 Í āðòñyí àèàó 416-237-0925

# Позамісцеві Висли

Í íçai³ñóáá³ áíèñè³ áíèàðà èáíáāñüèè è  
 áíèyðai è ī dī ñèi ī àèñèàðè íà aāðāñó:

Weselka - Taborova Komisia  
 83 Christie Street  
 Toronto, Ontario  
 M6G 3B1



Phone: 416-537-2007  
 Fax: 416-538-6975  
 E-mail: kusumcan@interlog.com

Download an application and medical form from  
 the web site under "Camps"  
[www.cym.org/ca](http://www.cym.org/ca)

	4th Line	• Áāñāèèè	N
		Hwy 7	
Hwy 25	• Acton		Trafalgar Rd.


Ni³èèà Óèðàííñüèî;  
 Í īèíā³ á Èáíāā³



Тaborу на оселі  
 CYM  
 Веселка  
 2002

Òaaí dī āā Èī ī³ñ³y  
 Í³āāáííāī Ííðàð³í

# Βιχολνο- Βιγνομικκοβιυ Ταδip

Àaðà:Úí àá³ëü, 14-íái èèííü -  
 nóái òà, 27-íái èèííü   
 Â³è:Ú7-12 òí è³à

Ðí çáááí áá í ðí áðáí à áεóí áíí -á³áíí -εí εí áí áí  
 óááí ðó áí çáí éü° þí εí ó-áñí èεáí í ðí ááñε  
 ε³òí³ ááεáó³; ó ááñáε³ε, óí ááðεñúε³ε  
 àòí í ðóáð³. Úí áíü ó-áñí èεε óááí ðó í áþóü  
 í ááí áó áðáεε ó-áñóü ó ð³çííí áí³òí³ε  
 í ðí áðáí³: í εáááí íü, óáðáíí çí ááñóáí, ðí í ðó,  
 ðáí í á³üεúí³ñóü, ðí³á³ ááááóí á³εúá. Óñ³ ó³  
 í ðí áðáí ε áεáí óí áεáí³ ç í áóí þ çáεεøεεε  
 í áçááóóí³ ðí íí εí ε á ðáðóüð í í εí áεó  
 óááí ðí áεε³á.




# Βιικίλοπιυ Ταδip

Àaðà:Úñóáí òà, 29-íái ð³áðáíü -  
 nóái òà, 13-íái èèííü  
 Â³è:Ú15-18 òí è³à

Ðí çáεóí ε, í ðεóí εí á³ü òá óáðáεóáðεñεεá  
 áεóεí ε, ΝΟΙ -í çí ááñóáí³ í áεðéí á çí áí íü  
 í á èεøá í εí óεí áí áεá ðó-áñí í áí Óεðá;í ε°  
 èεøá ε³εúεá óáí ð³çííí áí³òíí; í ðí áðáí ε  
 üεá í ðεáí óí áεü° ðóáðøá þí áóóáí áí  
 ðóóí áíü ðóüáó áíí ðüáí εεá. ðí áó³üε³ñεε íí  
 óáóó í ðááñóááεüþóüáεáí áí óáðí á çí áí íü  
 á í áεáí üεεó çáðá³ í ðáí ðεáí εó áðóí áó.  
 Ðí çáááí á³ çáεíü ðóüáí íí áí þþóü í ðí áðáí ó.  
 Í á íí εí áεóáçí εí ðó í ááí áó çáí³çí áεε  
 í í áεó áðóç³á³ í í áðóá³ ç ó³εí; Éáí ááε³  
 í áá³óü Áí áðεεε.

# Μαγγριβνιυ Ταδip 3CΑ - Καναγα

Àaðà:Úñóáí òà, 27-íái èèííü -  
 nóái òà, 10-íái ðáðííü   
 Â³è:Ú13-21 òí è³à

Óüí áí ð³-í εεé í áí áð³áí εεé óáá³ð á³áí³ í í εí³  
 ð³áíí-áñíí óí³εáεúí εí ðεí, úí  
 á³ááóáá°óüñü ðí³εúíí ç ðóí³áóüí ε Áí áðεεε  
 ç í ááí áε í ðε;çáó áí Óí ðí í óá Νáüð³òí áí  
 Í óóü³ ááí á í ááεá² ç í ááí áε  
 Áñáñá³òí úí áí Áíü Í í εí á³. Á áí ááðεó áí  
 ó-áñεε á Áí áí ðεóááí í þ ç Νáüð³òεí  
 Í óóáí, óáá³ð í³ñεüí áí í ðεáí ááí áí  
 í í áóóó í á í ðáε³ „Ááñáεεá"  
 í áðá;æáæáðεí á í á í ðáεþ „Ááðóí áεí ó".  
 Í ðí áðáí á áεεþ-ü° á³áá³áεí ε³ í ðí áóεúεε  
 í³ñó Óí ðí í óí, Í óóááε³ Í í í óðááεþ ðá  
 -εñεáí í³ áεñεóðñ³; í áðí ááðáó, í á  
 εáí í εεáó, óí úí. Í óí æ, ðá³ñóðóεóáñü  
 -εí ðεí ð³òá, áí ε³εúε³ñóü í³ñóü í áí ááεí á.

# Λιμó ηα Οσελί ©ΥΜ Βεσελκα

Çáí áεáεá í áøá ááððá. Çáí áεáεá í áøá ááððá.  
 Áí áí íü, áí áí íü. Áð³° εεóü ááðáεóü øáððá.



Ááε, ðε ðεá, ðεá, ðεá  
 xε ðεá, ðεá ðε  
 Úí óáí í á Ááñáεó³  
 Í áεéðáü³ óááí ðε



Áεðí ðóáø ðε ðεí ó  
 Áεðóøεø á áí ðí áó  
 Í íí áí áðó°ø ç í áí εá-í εéí í  
 ç Ááñáεεε áí Áεóí í ó

xí áí æ ü ðáε ε³òí í áðí óþ  
 xí áí æ ü ðáεí ó-ó ðááá  
 Éí εε æ ü ðáε áóæá áí áðá çí áþ  
 Úí Ááñáεεá ð-áεá° í áí á



Ðí çóáεεáñü ðí æá  
 Ðí çóáεáñü ðí ε í áε  
 Éþáεá ü óáá³ð  
 Βε Áí íñúεεε εí çáε

